ОСВОБОЖДЕНІЕ РАБОЧИХ ДОЛЖНО БЫТЬ ДѢЛОМ САМИХ РАБОЧИХ. В ЕДИНЕНІИ — СИЛА!

Голос Труда

Golos Truda
RUSSIAN WEEKLY

Условія Подписки:

В Соединенных Штатах		В Канаду и за-границу	
На 1 год	1 доллар	На 1 год	1 д. 50 с.
На 6 мѣсяцев	60 сент.	На 6 мѣсяцев	85 сент.
На 3 мѣсяца	35 сент.	На 3 мѣсяца	50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера 2 сента.		Цѣна отдѣльнаго номера 3 сента.	

За перемѣну адреса слѣдует доплатить 10 сентов.
Деньги на подписку слѣдует присылать в заказном письмѣ, почтовым переводом или марками, а не через посредство разных компаній (Канадійскія марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, с указаніем его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возврат их не были присланы почтовыя марки.

ОРГАН ФЕДЕРАЦІИ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ СОЕД. ШТАТОВ И КАНАДЫ

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА — Выходит по Пятницам

АДРЕС РЕДАКЦІИ И КОНТОРЫ:
"Golos Truda", 586 East 140th St., New York, N. Y.

No. 37 — ЦѢНА 2 СЕНТА. — New York, Friday, May 21, 1915. — VOL. V

Канун Революціи

В то время, как американская печать естественно удѣляет больше всего вниманія германо-американскому конфликту, вызванному потопленіем Лузитаніи, в Европѣ разыгриваются событія, которыя несомнѣнно гораздо сильнѣе отразятся на дальнѣйшей исторіи человѣчества, чѣм могло бы отразиться даже об‘явленіе войны между Соед. Штатами и Германіей.

Между этими европейскими событіями первое мѣсто принадлежит почти неизбѣжному теперь выступленію Италіи на сторонѣ союзников. По послѣдним извѣстіям, Италія мобилизовала уже армію в 1.700.000 человѣк. Такая колоссальная армія, каковы бы ни были ея боевыя качества, не может, конечно, не сыграть выдающейся роли в разрѣшеніи вопроса о побѣдѣ. Несмотря на послѣднюю большую побѣду, одержанную германо-австрійцами в Карпатах и Западной Галиціи, выступленіе новаго противника, в распоряженіи котораго находится свѣжая многочисленная армія, сильно уменьшает шансы побѣды Германіи, бывшія до сих пор весьма значительными.

Но итальянское правительство пока еще не рѣшается произнести послѣднее слово. Чѣм об‘яснить эту нерѣшительность? Американская печать, бывшая и до потопленія Лузитаніи на сторонѣ союзников и теперь еще болѣе укрѣпившаяся в этой своей позиціи, все время сообщает, что Италія жаждет войны; оговорка дѣлается лишь относительно партіи бывшаго премьера Джіолитти. Если судить по каблеграммам американских газет, можно подумать, что даже всеобщая стачка, проведенная на днях в Миланѣ, тоже имѣла цѣлью оказать давленіе на правительство в пользу немедленнаго вмѣшательства.

Есть, однако, гораздо больше основаній предполагать, что миланская всеобщая стачка была об‘явлена в совершенно обратных цѣлях, что она явилась активным протестом миланскаго пролетаріата против вмѣшательства Италіи в войну. В нашей газетѣ не раз уже сообщалось, на основаніи различных источников, о противо-военном настроеніи итальянских рабочих. Но эти свѣдѣнія исходили от лиц и газет, стоящих на революціонно-интернаціоналистской точкѣ зрѣнія. Но вот что говорит о настроеніи пролетаріата Италіи видный итальянскій соціалист Тедески, сторонник вмѣшательства.

Парижскій корреспондент еврейской газеты «Дер Тог», извѣстный русскій журналист М. Павлович, интервьюировал Тедески, недавно возвратившагося в Париж, гдѣ он постоянно живет, послѣ предпринятой им поѣздки по Италіи, в цѣлях пропаганды среди пролетаріата и крестьянства идеи о необходимости, в интересах европейской свободы, вмѣшательства Италіи в войну. Вот что сам Тедески сообщает о результатах своей поѣздки:

— Я посѣтил всѣ значительнѣйшіе города Италіи, я останавливался во многих селах. Вездѣ я агитировал за то, чтобы мое отечество немедленно вмѣшалось в войну... Я должен сказать откровенно, что моя агитація в средѣ трудящихся масс Италіи не имѣла желательных результатов.

— Во имя чего мы должны пойти убивать наших братьев, нѣмецких и австрійских рабочих,— твердили итальянскіе рабочіе, — они также несчастны, как мы сами. И что даст нам война в концѣ концов? Что мы, в случаѣ побѣды, найдем дома, когда мы возвратимся с полей сраженія, если мы даже уцѣлѣем?..

Дальше Тедески разсказывает, что всѣ его доводы об «особенном характерѣ» происходящей войны не оказывали вліянія, и рабочіе оставались при своих взглядах. Это на него так повліяло, что он даже сам задумался над тѣм, прав ли он в своем взглядѣ на войну и не говорит ли в нем «француз», чувство любви к его второй родинѣ — Франціи.

Всѣ подобныя сообщенія, а также тот несомнѣнный факт, что не только анархисты и синдикалисты, но и соціалисты Италіи все время, за немногочисленными исключеніями, рѣшительно выступают против войны—все это дает полное основаніе предполагать, что всеобщая стачка в Миланѣ была об‘явлена против войны, а не за нее. И, быть может, еще лучше свидѣтельствует об этом нерѣшительное настроеніе итальянскаго правительства, все еще медлящаго с об‘явленіем войны.

Но все же, по всѣм данным, вмѣшательство Италіи в очень скором будущем станет фактом дѣйствительности, и в исторіи человѣчества откроется новая страница.

Несмотря на большое стратегическое значеніе активнаго выступленія Италіи, нас в этом грядущем событіи интересует больше другая сторона дѣла. 10 мѣсяцев вооруженнаго нейтралитета Италіи, постоянная угроза войны, висѣвшая все это время, как дамоклов меч, над ея населеніем, не прошли даром и наложили глубокій отпечаток на психологію трудящихся масс этой страны. Ужасы войны, происходящей на территоріи сосѣдних стран, не могли пройти безслѣдно в сознаніи и настроеніи итальянскаго пролетаріата. Положеніе Италіи в настоящій момент, наканунѣ войны, не может быть сравниваемо с тѣм положеніем, какое создалось в воюющих нынѣ странах в момент мобилизаціи. Италіи ни с какой стороны не угрожает нападеніе. Тот дурман, которым буржуазія воюющих нынѣ стран опьянила рабочих — страх пред вторженіем непріятеля — в Италіи не может произвести такое же дѣйствіе. Кромѣ небольшого сравнительно числа людей, за совѣсть вѣрующих в «освободительный» характер нынѣшней войны, всѣм ясно, как в самой странѣ, так и за ея предѣлами, что Италія будет вести имперіалистическую войну, она будет воевать за свою долю при «будущем дѣлежѣ добычи». И, поэтому, можно надѣяться, что свободный от патріотических и «освободительных» увлеченій итальянскій пролетаріат, не раз доказавшій высокую степень своей сознательности и свою способность к революціонному дѣйствію, в момент об‘явленія войны прибѣгнет к самым рѣшительным мѣрам, вплоть до вооруженнаго возстанія.

При таких обстоятельствах выступленіе Италіи может способствовать скорѣйшему прекращенію войны не таким путем, как это предполагают в «союзных» странах — в смыслѣ скорѣйшаго разгрома Германіи. Революціонное выступленіе итальянскаго пролетаріата, если оно только произойдет, неизбѣжно перекинется на территоріи воюющих стран и приведет к насильственному прекращенію войны. Ибо, как все болѣе выясняется, этот путь является единственно возможным средством для прекращенія войны до полнаго истощенія сил всѣх воюющих сторон, до возвращенія Европы к варварскому состоянію.

Послѣднія извѣстія из Европы, сообщающія о вспыхнувшей в Португаліи революціи показывают, что и в нѣкоторых нейтральных странах, экономически раззоряющихся вслѣдствіе войны, народ дѣлает попытки сбросить с своих плеч паразитическіе классы общества. В воюющих странах, представляющих собою военные лагери, гораздо труднѣе вырваться наружу глубокому народному недовольству и негодованію. Но есть много данных, показывающих, что момент всеобщаго активнаго возмущенія недалек. Откуда бы ни пришел революціонный сигнал, он, при настоящем положеніи вещей, не может не встрѣтить дѣйственнаго отклика в рабочем классѣ всей Европы.

НА ТЕКУЩІЯ ТЕМЫ

К гибели «Лузитаніи».

Злобой дня теперь является трагическая гибель океанскаго парохода «Лузитанія» и около 1500 пассажиров на нем.

«Лузитанія», несмотря на предупрежденіе нѣмецкаго посольства, выѣхала из НьюІорка 1-го мая, направляясь в Ливерпуль. Пассажиры, — предупрежденные о грозящей им опасности, как нѣмецким посольством, так и неизвѣстными авторами анонимных писем, — понадѣялись на увѣренія англійскаго правительства, «принявшаго всѣ мѣры» к обезпеченію пассажиров от нѣмецких подводных лодок.

Но, приближаясь уже к англійским берегам, пароход подвергся аттакѣ нѣмецких подводных лодок и пошел ко дну, унося с собой много людей.

Германія заявляет, что она «невиновна» в том, что ей пришлось, из военных соображеній, пустить ко дну гигантскій пароход, везшій, как передают военную аммуницію союзникам. Точно так же «невиновна» Англія, не сумѣвшая предохранить людей от гибели, как она это обѣщала.

Гибель людей, цѣнностей, зданій, памятников искусства, варварство и жестокость — являются неизбѣжными спутниками войн, и в гибели Лузитаніи, поэтому, виновны не отдѣльныя личности или государства. Капитализм, породившій современную войну, как и всѣ прежнія, — вот кто виновен в гибели «Лузитаніи».

Конечно, случай с «Лузитаніей» особенно ярко оттѣняет дикость и ненужность убійств ни в чем неповинных «нейтральных» граждан. Но, что значит смерть 1500 «нейтральных» граждан в сравненіи с милліонами рабочих, гибнущих на войнѣ. Вѣдь они — эти милліоны убитых и раненых на войнѣ пролетаріев — тоже «нейтральны» в происходящей нынѣ свалкѣ.

Свалка затѣяна не ими, не в их интересах, не для их освобожденія, а между тѣм каждый день под косой смерти рѣдѣют «нейтральные» ряды рабочаго класса...

Американскія буржуазныя газеты подняли необыкновенный шум в связи с гибелью «Лузитаніи».

Статьи с громкими названіями, отпечатанныя аршинными буквами, необыкновенныя иллюстраціи, разсказы об ужасных минутах, которыя пережили спасенные американцы, свѣдѣнія о невѣроятно геройском поведеніи утонувших, призывы к немедленному прекращенію всяких сношеній с «варварами»-нѣмцами, безумная травля этого народа, который дѣлают отвѣтственным за преступленія его правительства, — все это заполняет страницы американской печати.

Цѣль всей этой агитаціи ясно проступала в редакціонных статьях. В них редакторы, прежде всего мрачными красками описывая всѣ ужасы войн, заявляли себя сторонниками мира: «Мы за мир! Мы не хотим войны! Довольно крови!».

Но мир, — писали дальше редакторы буржуазной прессы, — невозможен, когда в мірѣ господствуют теперь не законы, не справедливость и разум, — а кулак и сила. Поэтому, мы должны быть приготовлены в любое время к защитѣ от нападенія «кулака». Хорошо организованная армія, большой флот — вот что нужно для сохраненія мира, котораго жаждем мы, вмѣстѣ со всѣм американским народом.

Другіе же, болѣе откровенные милитаристы, воспользовались гибелью «Лузитаніи» для своих цѣлей.

Так, «Морская Лига» Соед. Штатов на своем засѣданіи 11-го мая приняла резолюцію, предлагающую президенту немедленно созвать экстренную сессію Конгресса для рѣшенія вопроса об усиленіи флота и о выпускѣ для этой цѣли внутренняго займа на сумму в 500.000.000 долларов.

Американскіе милитаристы в своей работѣ заимствуют пріемы у своих европейских коллег. Их коллеги в Европѣ, в свое время также много распространялись о мирѣ и для обезпеченія мира требовали армій, флота, пушек и пуль. Своей агитаціей они добивались увеличенія ассигновок на армію и на флот во всѣх странах, и в результатѣ этого.... европейская война. Того-же, по всей вѣроятности, достигнут и американскіе милитарист — сторонники «вооруженнаго мира» — если их желанія будут удовлетворены.

Рабочим Америки в эту небывало трудную минуту надо помнить резолюцію, предложенную Федераціей Об‘единенных Союзов Нью-Іорка и его окрестностей и с небывалым энтузіазмом принятую на громадном массовом митингѣ.

«...мы призываем организованных рабочих серьезно подумать о всеобщей забастовкѣ среди тѣх отраслей промышленности, которыя заняты изготовленіем военных снарядов и аммуниціи...»

Проведеніе этой резолюціи в жизнь — вот первая задача рабочих, как только желанія милитаристов начнут осуществляться.

Борьба капитала с трудом.

Засѣданія Индустріальной Комиссіи, с задачей которой наши читатели уже знакомы, происходят в настоящее время в Вашингтонѣ. Они продолжатся недѣли три, и этими засѣданіями, кажется, закончатся изслѣдованія много нашумѣвшей комиссіи.

Почти всю первую недѣлю работы комиссія посвятила разбору борьбы одной из богатѣйших в Америкѣ компаній, Пенсильванской желѣзнодорожной компаніи — со своими рабочими. Замѣтим, кстати, что одним из крупных акціонеров в этой компаніи состоит и коронованный палач всея Руси — Николай Романов. Показанія давали представители рабочих и представители компаніи, и, нужно правду сказать, — ставленники капитала разсказали болѣе подробно о борьбѣ с рабочими, чѣм представители трудящихся.

Положеніе дѣла на этой дорогѣ слѣдующее. Пенсильванская дорога признает только четыре рабочих союза: союз вагоновожатых, машинистов, кондукторов и кочегаров. Признает компанія эти союзы только потому, что консервативное направленіе этих союзов не страшно для нея; но эта-же компанія ведет непримиримую борьбу с союзом телеграфистов. Всѣх телеграфистов своей дороги, которые вступают в союз, компанія немедленно расчитывает. Для этого, компанія содержит цѣлую армію шпіонов, на которую расходует 800.000 долларов в год. Задачей этой шпіонской организаціи является слѣжка за служащими компаніи.

Шпіоны ѣздят на поѣздах, прислушиваясь к разговорам рабочих; шпіоны, переодѣваясь в рабочіе костюмы, посѣщают митинги союзов, запоминают лица рабочих, посѣщающих собранія, записывают их фамиліи и затѣм доносят компаніи, которая расчитывает сотнями «неудобных» рабочих. Шпіоны прибѣгают, напр., к подобнаго рода продѣлкам: они посѣщают дома рабочих, запугивают жен, в особенности больных и наиболѣе нуждающихся, снабжают их деньгами, заставляя их выдавать имена тѣх рабочих, которыя входят в Союзы. Запуганныя, забитыя женщины часто дают требуемыя от них имена, способствуя часто расчету своих же мужей, отцов и братьев.

В нѣкоторых маленьких городках штата Пенсильваніи все контролируется компаніей. Рабочіе должны работать только у этой компаніи, ибо других работодателей нѣт в маленьких поселках; рабочіе должны жить в домах, принадлежащих компаніи, должны рѣшительно все, начиная с провизіи и кончая одеждой, покупать только в магазинах, принадлежащих компаніи. В этих мѣстах все принадлежит всесильным желѣзно-дорожным магнатам. Компанія контролирует всѣ залы для собраній и дает их только для им угодных и выгодных цѣлей. Иногда-же, в особенности перед забастовкой, или во время ея — они снимают всѣ залы для собраній даже и в близлежащих городках, лишая рабочих возможности собраться.

Представители компаніи и не пытались опровергать этих выдвинутых против них фактов. Наоборот, к этой мрачной картинѣ они сдѣлали много, поистинѣ ужасных добавленій, и благодаря этому обнаружились всѣ жестокія и дикія мѣры, которыя служат компаніи средствами в их борьбѣ со всяким недовольством среди рабочих.

Во время забастовок компанія не брезгует никакими средствами борьбы, и это с наглой откровенностью заявил управляющій дорогой. Ниже мы приводим разговор между предсѣдателем Индустріальной Комиссіи — Ф. Волшем и вице-президентом Пенсильванской желѣзной дороги — Аттебери:

Волш: — Во всякое ли время компанія приготовлена к волненіям, могущим возникнуть?

Аттебери: — Мы приготовлены ко всему.

Волш.—Как много ружей имѣется у компаніи?

Аттебери: Не думаю, чтобы мы имѣли их, но мы примѣняем всѣ средства для того, чтобы движеніе нашей дороги не останавливалось.

Волш: — Имѣет ли компанія оружіе?

Аттебери. — Если это будет необходимо, компанія их достанет в любое время.

Разговор, как видите, вполнѣ откровенный! Да, собственно, кого или чего должны бояться за правилы всесильной компаніи?

Слѣдующій свидѣтель — начальник тайной полиціи, находящійся на службѣ у компаніи, —своими показаніями не оставил мѣста сомнѣніям. Он заявил буквально слѣдующее: «У компаніи во всякое время имѣются необходимыя военныя принадлежности, к которым прибѣгают лишь в случаѣ крайней необходимости». Откровеннѣе уж, кажется, нельзя быть!

Кромѣ полицейскаго воздѣйствія, компанія прибѣгает путем газет и спеціальных изданій к омраченію умов широкой читающей публики.

Таким образом, развращая рабочих при помощи услужливой прессы и продажных писателей и избивая их через посредство банд наемных хулиганов и убійц, — существует Пенсильванская желѣзно-дорожная компанія, как, впрочем, и все современное капиталистическое общество.

Вл. Л—ев.

МЕЧТА

I.

Есть у меня безумная мечта...
Сквозь шум житейских бурь,
Сквозь сумерки страданья —
Она свѣтила мнѣ. В безвременьи изгнанья
Она спасла меня под тяжестью креста.

И возвращен житейской суетѣ,
Я вновь ищу тоски уединенья
И, трепетный, стою под бременем велѣнья
Отдать всю жизнь мою — ликующей мечтѣ...
(1908 г.)

II.

Мечта губительна, коль скоро вѣришь ты
Ея игрѣ...
Лишь тѣнью легкою должна она мелькнуть;
Лишь грезою на утренней зарѣ.
Но солнце выплыло, — скорѣй ее забудь.
Под‘емли скорбный крест и — снова в путь!..

Губительна и скорбь, коль скоро ей
Отдашься ты душой.
Есть сила чудная от всѣх твоих скорбей:
Живи мечтой!...
И если невзначай исполнится мечта. —
Создай другую ты:
Грозит бѣдою пустота
Пресыщенной души...

И если слишком глубока твоя печаль. —
Молись мечтѣ:
Да увлечет тебя в сіяющую даль,
К надгорестной чертѣ...
(1911 г.) В. Э.

АНАРХИСТЫ И ВОЙНА

Заключеніе.

Контр-революція без революціи, вот как представляется мнѣ эта война. Бросим бѣглый взгляд назад.

В большинствѣ европейских стран в послѣднее время замѣчалось возрожденіе революціоннаго движенія. Почти во всѣх европейских странах недовольство рабочей массы расло, настроеніе ея было неспокойное, нервное.

В Россіи движеніе, начавшееся 9-го января и окончившееся манифестом 17-го октября, было раздавлено, потоплено в крови, но революціонеры себя побѣжденными не признали, борьба продолжалась, хотя в меньших размѣрах чѣм раньше, но всетаки продолжалась, а в самое послѣднее время эта борьба принимала размѣры настоящаго массоваго движенія; участившіяся в послѣднее время забастовки, разбудили рабочую массу, она стала снова «учиться революціи», готовилась к бою.

И вся эта подготовительная работа разрушена войной, сведена на нѣт; революціонныя силы разбиты, революціонная буря предупреждена; то, что торжествующая реакція дѣлает послѣ разгрома революціи, она сдѣлала это теперь, посредством войны, до революціи. Царскій режим окрѣп на долгіе годы.

В Германіи также в послѣднее время происходили громадныя стачки, усиливалось рабочее движеніе (даже анархическое движеніе там принимало форму небольшого организованнаго движенія); это было рабочее массовое движеніе. Важно отмѣтить то, что в послѣднее время рабочія манифестаціи в Германіи принимали иногда бурный характер и, что рѣдко случается в Германіи, манифестаціи кончались подчас столкновеніями с полиціей. Слѣдовательно, преклоненіе перед законом теряло свой прежній почти религіозный характер. Движеніе расло, и оно могло стать угрозой, по крайней мѣрѣ, монархическому строю; и это движеніе потоплено в крови, и тут восторжествовала контр-революція.

Во Франціи движеніе принимало рѣзко революціонный характер; крайніе элементы подняли голову и умѣренным элементам не всегда удавалось угомонить их. Характерная черта французскаго движенія послѣдняго времени заключалась именно в этой борьбѣ крайних элементов с умѣренными, и если бы восторжествовали крайніе, в чем нѣт ничего невѣроятнаго, это могло бы явиться серьезной угрозой для «порядка». И это движеніе сдѣлалось жертвой шовинистскаго угара, и многіе из создателей его погибнут не на баррикадах, а в траншеях, служа не своему дѣлу. И тут революціи нанесен удар на долгіе и долгіе годы.

В Италіи движеніе носило еще болѣе ярко-выраженный революціонный характер. Вспомним іюньское движеніе 1914 года, которое, начавшись с столкновенія рабочих с полиціей, сразу приняло размѣры громаднаго массоваго движенія. Сначала оно носило характер антидинастическій и республиканскій, а затѣм вылилось в соціальное движеніе и сопровождалось попытками обобществленія имуществ. А теперь нашим итальянским товарищам некогда думать о соціальной борьбѣ, всѣ их усилія направлены к тому, чтобы помѣшать Италіи вмѣшаться в войну, увеличить количество человѣческих жертв без всякой пользы для соціально-революціоннаго движенія.

Не стану говорить об Испаніи, гдѣ безпорядки на экономической почвѣ имѣют хроническій характер. И в Испаніи что-то назрѣвало; на революціонное движеніе и этой страны война оказала крайне отрицательное вліяніе

Теперь нѣсколько слов об Англіи. Вспоминая громадную Дублинскую забастовку и сопровождавшее ее колоссальное забастовочное движеніе желѣзно-дорожников, охватившее 12 городов, вспомним также всеобщую стачку желѣзно-дорожников, которая имѣла мѣсто раньше Дублинской забастовки и с которой правительству с трудом удалось справиться; а не за долго до об'явленія войны Англіей Германіи, в Англіи происходило весьма серьезное движеніе среди рудокопов. Англійское правительство с большим опасеніем смотрѣло на развитіе рабочаго движенія, а теперь оно на долго успокоилось, все движеніе унесено шовинистским потоком.

Не прав ли я, говоря о громадной контр-революціи без революціи.

Колоссальное истребленіе революціонных сил и революціонных дѣятелей, разгром революціонных организацій, торжество самых низменных инстинктов, — таковы, вѣдь, результаты торжествующей разнузданной реакціи; таковы и результаты этой войны, и революціонер, не осуждающій эту войну, результаты которой так ужасны с революціонной точки зрѣнія, сам себя осуждает.

К. Оргеіани.

Гдѣ Выход?

Европейскія правительства, устроившія кровавую бойню, сами потеряли власть над событіями. Вызвав войну, они не в состояніи остановить ее.

Правительства загнали в мертвый тупик человѣчество и не в силах вывести его оттуда. Война развивается стихійно, как грозное, невѣдомое явленіе природы. Никто не знает, когда она кончится и что ее остановит.

Помнится, вначалѣ не вѣрилось в возможность продолжительной войны. Была увѣренность, что в первых столкновеніях гигантских современных армій, вооруженных чудовищными орудіями убійства, прольются такіе потоки крови, что в ужасѣ мір содрогнется и любой цѣной остановит это взаимоистребленіе.

Надежды на прекращеніе войны вслѣдствіе колоссальности потерь в людях теперь уже почти исчезли.

Милліоны жертв пали, но на смѣну им правительства шлют новые милліоны трудящихся, оторванных от своих занятій для безсмысленных убійств своих близких.

Людской запас пушечнаго мяса достаточен в каждой странѣ, и не это может остановить войну.

Неосновательны также ожиданія прекращенія войны вслѣдствіе экономическаго истощенія воюющих стран.

Находится болѣе чѣм достаточно банкиров, которые охотно вручают каждой странѣ любую сумму на военныя издержки за хорошіе проценты, и достаточно фабрикантов, согласных за золото производить все, что закажут.

Воюющим странам, дѣйствительно, грозит обнищаніе. Но истощаются одновременно обѣ стороны и ни одна не получает от того преимуществ.

Истощеніе воюющих стран не приближает конца войны.

Надежды заморить Германію голодом уже рухнули. Точный учет всѣх имѣвшихся в странѣ продуктов и планомѣрное израсходованіе их убили в союзниках эту надежду. А менѣе чѣм через два мѣсяца созрѣет новый урожай, который даст Германіи возможность вести войну еще год—до слѣдующаго лѣта.

Невѣрными оказались предсказанія краха капитализма в результатѣ невиданной міровой катастрофы. Организація капиталистическаго государства оказалась достаточно гибкой и приспособилась к нуждам войны, как раньше приспособлялась к обычному времени. Болѣе того, война стала необходимым условіем, главной частью заново налаженной хозяйственной жизни в воюющих странах.

Заглохли одни производства, но война оживила другія и вызвала к жизни новыя.

Можно ожидать, что, прекратись война, промышленность потерпит новый кризис, на этот раз от прекращенія войны, настолько она слилась с нею.

К войнѣ привыкли и люди. Для них тоже она стала нормальным явленіем и может продолжаться неопредѣленно долго: год, два, даже три, как предсказывают нѣкоторые.

Когда же конец невиданной бойнѣ? Гдѣ же силы, способныя остановить ее?

В подобныя эпохи великих катастроф выход находит сам народ, творческая сила самих трудящихся.

Лишь оттуда, из самых глубоких низов народных масс, можем мы ожидать появленія сил, способных положить конец войнѣ.

Медленно, но неуклонно растут в народных массах воюющих стран силы, враждебныя войнѣ. Волны гнѣва народнаго вздымаются выше и выше. Их всплески угрожающе начинают заливать колеблющійся трон Австро-Венгріи. Может быть, недалек день, когда они сольются в грозный, могучій вал и сметут всѣ троны монархов и их приспѣшников.

Народы Европы уперлись в мертвый тупик, откуда им остался один выход — самим захватить власть над событіями.

Неизбѣжность такого выхода витает в сознаніи народных масс.

К нему и идет Европа.

В — ин.

В НЕЙТРАЛЬНЫХ СТРАНАХ

(Письмо из Парижа).

Агитація в пользу военнаго вмѣшательства нейтральных держав в европейскую войну продолжается. Недавно во Франціи был выпущен манифест парижской португальской колоніею, подписанный 18-ю лицами. Один из подписавшихся — представитель от группы португальских волонтеров, сражающихся в рядах французской арміи. Характерна первая часть этого манифеста:

«Мы, нежеподписавшіеся, пребывающіе в Парижѣ португальцы, сознавая всю важность непосредственных и главнѣйших интересов великаго латинизма, высказываем сожалѣніе, что наша страна до сих пор остается простой зрительницей гигантской дуэли, происходящей между союзниками, представителями высшей культуры и цивилизаціи, с одной стороны, и австро-германо-турецкия варварством, с другой. Франція борется за права національностей и свободу народов; и рядом с Франціей борется всегда великодушная Англія, с которой Португалія связана трехвѣковыми договорами. Мы требуем для нашей родины почетнаго мѣста в этой славной борьбѣ за будущее нашей расы. Продолженіе нелѣпаго нейтралитета, который может создать для нас невыгодное положеніе, в то время, как герои борются за безсмертную славу творящаго генія латинской расы — оскорбленіе нашей исторіи».

Если бы это прочли наши славянофилы!

Нѣмцы не больше расхваливают геній своей расы, почему же их гонор вызывает такое негодованіе всей прессы в латинских странах?

Манифест этот не встрѣтил особеннаго сочувствія в Португаліи. Там, конечно, тоже есть сторонники военнаго вмѣшательства Португаліи, но они не отличаются такою яростью, как, напр., итальянскіе националисты и патріоты, которые, несмотря на выпущенный мѣсяца три тому назад правительственный декрет, запрещающій в Италіи всякія собранія за и против войны, в виду бурнаго характера их, устраивают чуть ли не ежедневно, особенно в Миланѣ, уличныя манифестаціи, требуя войны.

Кстати, итальянскіе націоналисты и патріоты не столько заботятся о «безсмертной славѣ генія латинской расы», сколько о величіи своей родины. Они практичнѣе; они требуют для Италіи Трент, Тріест и весь восточный берег Адріатическаго моря, соглашаясь дать выход к морю Сербіи. Они хотѣли бы превратить Австрію в большую Швейцарію, лишенную совершенно выхода к морю. Это послѣднее желаніе выражает не простой какой нибудь націоналист, вродѣ нашего Пуришкевича, напр., а Муссолино, соціалист, изволите ли видѣть. Факт, в высшей степени характерный, доказывающій, что интернаціонализм и націонализм, по крайней мѣрѣ, при современном положеніи вещей, при государственном буржуазном строѣ, несовмѣстимы. Послѣдовательный націоналист, мечтающій о величіи своей родины, необходимо должен стремиться поживиться насчет какого нибудь другого, болѣе слабаго народа.

На всѣ патріотическія собранія и манифестаціи неизбѣжно являются противники войны, и страсти до того разгорѣлись, что дѣло почти всегда доходит до драки между манифестантами и контр-манифестантами. О грубом вмѣшательствѣ полиціи и говорить нечего, — это принцип современной цивилизаціи и латинских, и нелатинских стран. Эти грубыя животныя не останавливаются даже перед убійством: дней 10 тому назад, в Миланѣ, разгоняя столпившуюся публику, блюститель порядка ударом палкой по головѣ убил рабочаго. Это чрезмѣрное усердіе полиціи вызвало протесты даже со стороны буржуазной прессы. Как протест против этого убійства, 14 апрѣля, в Миланѣ была об'явлена однодневная всеобщая стачка, которая, кстати сказать, замѣчательно удалась.

В виду того, что устраивать митинги против войны стало почти невозможно, послѣ декрета, запрещающаго подобнаго рода собранія, итальянскіе антимилитаристы удвоили свою пропаганду в прессѣ. В февралѣ мѣсяцѣ стала выходить в Миланѣ еще новая еженедѣльная «антимилитаристская и антипатріотическая» газета «Коеренца», направленная против войны. Среди революціонных органов, ведущих дѣятельную пропаганду против войны, отмѣтим, кстати, анархо-синдикалистскую газету «Бандіера Операйа», орган Моденской Биржи Труда, твердо стоящую на антимилитаристской точкѣ зрѣнія и ярко отстаивающую несовмѣстимость участія в какой бы то ни было войнѣ между государствами с принципами революціоннаго синдикализма, ставящаго себѣ цѣлью наискорѣйшее осуществленіе соціальной революціи, а не достиженіе частичных улучшеній революціонным путем. «Не только пролетаріат не имѣет ничего общаго с господствующими классами», — читаем мы в статьѣ — «Синдикализм и война» (№ 5, 6 марта), — «но нерѣдко в его интересах, чтобы эти послѣдніе потерпѣли пораженіе на войнѣ, а не вышли побѣдителями. Вот почему рабочим нечего биться или возлагать надежды на тот или иной исход настоящей войны. Если даже допустить, что побѣда славяно-латинскаго оружія обезпечит господство демократіи в Европѣ (а есть такіе, которые утверждают, что в случаѣ побѣды в латинских странах восторжествуют реакція, религія и милитаризм), мы знаем, что от демократіи, в особенности плутократическаго типа, синдикализм должен ждать скорѣе плохого, чѣм хорошаго. От побѣды нѣмцев для европейскаго пролетаріата тоже не будет большого зла, так как произойдет лишь перемѣна в распредѣленіи колоній между державами и в вывозѣ и ввозѣ... Мы убѣждены также, что національные вопросы тоже не могут быть разрѣшены настоящей войной. Не осуществленіе національных стремленій повлечет за собою торжество Интернаціонала труда и справедливости, а, наоборот, всѣ національныя стремленія найдут себѣ полное осуществленіе в торжествѣ интернаціонализма...»

И в другой статьѣ, «Синдикализм и національность»: «Несомнѣнно, в исторіи синдикализма наступил сейчас критическій момент. Опасно для развитія синдикализма, если он будет заниматься національными вопросами во время войны. Проблема націонализма внѣ сферы его дѣятельности. Говорят, что германскій имперіализм опасен, но какая страна и какая другая буржуазія не имперіалистичны и не звѣрски жестоки в борьбѣ против революціоннаго синдикализма? Франція и Англія прибѣгнут к одинаковой системѣ, когда пролетаріат попытается экспропріировать буржуазію, как Германія и Россія. Для синдикализма всѣ государства реакціонны и в одинаковой степени непримиримые враги. Как только революціонный синдикализм станет угрожать существованію буржуазіи, имперіи и республики об'единятся для совмѣстной борьбы против пролетаріата... Если в тактику синдикализма должны также входить проблемы національностей, то, когда пролетаріат близок будет к соціальной революціи, достаточно, чтобы какая-нибудь страна об'явила войну другой странѣ, чтобы всѣ революціонеры потеряли голову и воспылали ненавистью к «врагу»; на сцену вновь появляются интересы отечества и государства со всякаго рода предразсудками, мѣшающими нашему развитію... Отрицать подобную тактику не значит быть исконемыми, а просто пролетаріями и синдикалистами во время мира и во время войны. Неправда, что так как пролетаріат не сумѣл совершить революціи, он должен принять участіе в настоящей бойнѣ, становясь в ряды той или другой арміи... Мы должны, во что бы то ни стало, побороть всякіе демократическіе и націоналистическіе соблазны, возникшіе в нашей средѣ, которые только заставляют нас терять время в безполезных спорах.»

В заключеніе нѣсколько слов о готовящемся международном с'ѣздѣ против войны. С'ѣзд итальянских анархистов в Пизѣ нашел себѣ отклик и по иниціативѣ испанских революціонеров в городѣ Ферролѣ (в Галисіи, Испанія) созывается международный с'ѣзд против войны, на который приглашаются соціалисты, синдикалисты, анархисты и рабочія организаціи. С'ѣзд назначен на 30 апрѣля и 1-ое и 2-ое мая, в Ферролѣ же. На обсужденіе с'ѣзда предложены слѣдующіе вопросы: 1. наискорѣйшіе способы прекратить насильственно настоящую войну; 2. средства помѣшать повторенію чудовищной, преступной бойни; 3. всеобщее разоруженіе.

Л. И — ва.

Париж. 20 апрѣля, 1915 г.

НАШЕ ОТНОШЕНІЕ К ВСЕОБЩЕЙ СТАЧКѢ.

(Окончаніе).

Когда правительственный механизм будет разбит вдребезги, когда военная дисциплина будет разрушена, а каждый солдат сдѣлается свободным человѣком,— тогда пролетаріат уподобится экипажу, потерпѣвшаго крушеніе судна, который приплыл к богатому острову, предусмотрительно заготовленному природой, гдѣ каждый имѣет возможность осуществлять свое неот'емлемое право — жить, как ему угодно. Естественное чувство солидарности самопроизвольно создаст новое общество не на основах ненавистнаго прошлаго, а на основах, предначертанных великими мыслителями и подготовленных рабочими в теченіе долгаго періода организаціи, борьбы, пропаганды и страданій.

Скажут, быть может, что в силу атавизма, возможен возврат к прошлому; но такое возвратное дѣйствіе постоянно ослабляется и совсѣм исчезает из групп освободившихся людей, вліяніе которых с чрезвычайной силой распространяется на современных рабов; революціонная борьба этих групп будет проникнута духом обновленія, раціонализма и науки, как это подобает людям, являющимся теперь главными дѣятелями новаго міра. Атавизм укоренился в вождях, — они-то являются атавистами, ибо вопреки их убѣжденіям, в них развивается глупый эгоизм и извращенное честолюбіе.

НА УЧЕБНОМ СУДНѢ „ЕВРОПА"

ИЗ ЛИЧНЫХ ВОСПОМИНАНІЙ МАТРОСА О КРОНШТАДТСКОМ ВОЗСТАНІИ.

Записано со слов товарища В. С-ва — матроса кронштадтскаго рейда.

(Продолженіе).

По уходѣ Кедрова, который, конечно, сообщил обо всем командиру, никто из офицеров на палубѣ больше не появлялся. Так прошло нѣсколько часов.

В кубрикѣ дѣлать было больше нечего, и мы вышли наверх.

Наконец, засвистѣла дудка: командир Паромскій звал всѣх на гот.*

Безпорядочной толпой матросы собрались на готѣ, гдѣ их ожидал Паромскій.

В первую минуту я не узнал его. Все, начиная с фигуры командира и кончая тоном, которым он заговорил с нами, указывало на то, что командир не только знал всѣ подробности нашего об'ясненія с лейтенантом, но и достаточно оріентировался в создавшемся для него и прочих офицеров положеніи. Фигура командира уже не имѣла той величественной осанки, какую принимал он перед чтеніем правительственных сообщеній, приказывая снять шапки. Тон был не начальническій, а какой-то товарищескій, с оттѣнком мягкости и заискиванія.

— «Братцы! — начал он, — вы против того, чтобы вооружить миноносцы минами?»

— «Конечно против,— отвѣчали отдѣльные голоса: — там, на «Памяти Азова», наши братья, матросы, такіе же, как и мы, а вы хотите взорвать их...»

— «Нельзя, не допустим!» — кричали возбужденно матросы.

— «Хорошо, хорошо, — перебил кричавших Паромскій: — успокойтесь, я и сам понимаю, что нельзя взрывать своих же людей, но что дѣлать, я и сам лицо подначальное. Я получил приказ, ну и хотѣл исполнить... а раз вы не хотите, я отмѣню. Этого никто не будет знать, это останется между мною и вами... Я даю вам честное офицерское слово, что о том, что у нас тут произошло, я не донесу в штаб порта. В этом вы будьте увѣрены. А теперь разойдитесь, прошу вас, и идите обѣдать!»

Засвистѣла дудка на обѣд: «выпей, выпей!»— как называли обѣденный сигнал.

— «Дать им по двѣ порціи!» — крикнул командир. Толпа стала таять.

Послѣ обѣда всѣ мирно разошлись по занятіям, как будто ничего не было.

Учуяв наступившее успокоеніе команды, офицеры повылѣзли из своих кают и, как ни в чем не бывало, расхаживали по юту, видимо внутренне радуясь, что надвигавшаяся на их головы гроза прошла для них благополучно.

Однако, лейтенанта Кедрова не было видно нигдѣ.

Храбрый вояка оберегал свою сомнительную офицерскую честь от дальнѣйших на нее посягательств, сидя в своей собственной каютѣ.

* * *

Худой мир, говорят, лучше доброй ссоры. Но в этом случаѣ было бы вѣрнѣе как раз противоположное.

А мир между командой и офицерами был заключен далеко не важный уже потому, что он был куплен нами цѣной извѣстных уступок с нашей стороны. Поддавшись на ласку Паромскаго, команда «Европы» уже совершала преступленіе против товарищеской солидарности по отношенію к возставшим матросам «Памяти Азова». Так или иначе, но возставшіе нуждались в нашей помощи, а потому мы не должны были ограничиваться отказом вооружить миноносцы «Ловкій» и «Летучій».

Чтобы быть послѣдовательными, мы должны были идти на помощь возставшим и раздѣлить с ними их участь, хотя бы для этого пришлось приступить к кровавой расправѣ с офицерами своего судна, начиная с контр-адмирала Лилье и командира Паромскаго и кончая лейтенантом Кедровым.

Но были соображенія и другого рода: прежде всего, как я уже говорил раньше, тов. С-ко, стоявшій в центрѣ и фактически игравшій роль вожака, был принципіально против пролитія крови (хотя бы и офицерской) без особой к тому необходимости.

Уже одного этого было достаточно, т. к. потерявшіе голову матросы считали спокойнаго и разсудительнаго С-ко за безусловный авторитет...

Кромѣ того, чтобы не нарушать цѣльности общаго плана возстанія, руководство которым взял на себя центральный комитет, мы должны были дожидаться распоряженій этого комитета, на чем и настаивал С-ко, вѣривший в цѣлесообразность только такой тактики и во всемогущество комитета. Дѣйствовать внѣ распоряженій комитета, на свой риск и страх, С-ко опасался, в виду того, что в командѣ нашей, как уже сказано, было слишком достаточно малосознательных и нерѣшительных, которые могли испортить все дѣло. В силу присущей таким людям стадности, они могли бы, пожалуй, пойти за людьми, если бы сами воочію увидѣли возстаніе на других судах эскадры. Но они были совершенно негодны для активнаго выступленія в роли иниціаторов или, как говорят, первых застрѣльщиков.

Ни о каких возстаніях на других судах, кромѣ «Памяти Азова», не было слышно. Свеаборгское же возстаніе С-ко считал совершенно стихійным, лишенным какой либо организованности и планомѣрности. В силу всѣх этих соображеній тов. С-ко и его единомышленники придерживались выжидательной тактики.

Я лично и нѣкоторые другіе товарищи совершенно не раздѣляли точки зрѣнія С-ко. Мы не возлагали таких надежд на центральный комитет, — это прежде всего.

Честному офицерскому слову командира Паромскаго мы не придавали никакого значенія, как и вообще всѣм громким, крикливым и безсодержательным заявленіям об офицерской чести. Ясно было, что обѣщаніе не доносить о случившемся в штаб порта было дано командиром только с цѣлью потушить разгорѣвшійся пожар, который при нѣкотором сопротивленіи офицеров мог принять грандіозные размѣры. Это, по нашему мнѣнію, была просто провокаторская уловка, что и подтвердилось, как увидит читатель, впослѣдствіи.

Четыре дня спустя наше судно снялось с якоря и пошло за углем в Гельсингфорс.

Возстаніе было уже подвлено.

Рейд имѣл свой обычный вид. Только слѣды пушечных ядер на укрѣпленіях Свеаборгской крѣпости и оторванный ядром угол казармы красноречиво свидѣтельствовали о происходившем здѣсь странном боѣ.

Как мы узнали впослѣдствіи, крейсер «Цесаревич» бомбардировал крѣпость из своих 12 дюймовых орудій, когда ею овладѣли возставшіе.

Я горѣл нетерпѣніем, узнать всѣ подробности здѣсь происходившаго. Старшій офицер Селезнев, увольнявшій обыкновенно матросов на берег, послѣ вышеописаннаго случая отпусков никому не давал и желающіе отправиться на берег направлялись им лично к командиру.

Выслушав мою просьбу, Паромскій посмотрѣл на меня долгим и пристальным взглядом...

— «Вам не стоит ходить на берег...» — проговорил он, наконец, ласковым голосом, в котором, как мнѣ показалось, звучали насмѣшливыя нотки...

— «У вас болит голова» — пояснил он послѣ нѣкотораго молчанія, поймав мой вопросительный взгляд.

Я сразу понял политику Паромскаго, но желая выпытать от него что-либо больше, притворился непонимающим и заявил, что я совершенно здоров.

Паромскій покрутил отрицательно головой и, не сказав больше ни слова, пошел в каюту.

Сомнѣній не было: это было начало сведенія счетов «отца-командира» со своей командой. Проще говоря, Паромскій мстил в моем лицѣ всѣм матросам, которые заставили его пережить нѣсколько непріятных для его офицерскаго достоинства минут, которые дерзнули заявить о своем человѣческом достоинствѣ. Мстил, коварно, тонко, расчитанно...

В голову невольно приходило сравненіе командира с той кошкой, которая потихоньку выпускает когти, готовясь броситься на беззащитнаго, находящагося уже в ея власти мышенка. Паромскій тѣшился над нашим безсиліем в данную минуту.

В моей душѣ закипало чувство досады на тов. С-ко и его единомышленников, помѣшавших во время задушить эту гадину в офицерском мундирѣ, позабывших мудрый совѣт басни:

«С волками иначе не дѣлать мировой,
«Как снявши шкуру с них долой.»

«Пожалѣв шкуры волков, мы не получили шансов избѣгнуть суда и слѣдствія, так не лучше ли было бы идти до конца?» — сѣтовал я в эту минуту.

Петрович.

(Окончаніе слѣдует).

* Часть верхней палубы судна, между задней мачтой и кормой.

«ГОЛОС ТРУДА»

GOLOS TRUDA

(THE VOICE OF LABOR)

Published Weekly by the

RUSSIAN LABOR GROUP OF NEW YORK

A. RODE, *Secretary-Treasurer*

OFFICE:

586 East 140th Street New York, N. Y.

SUBSCRIPTION RATES:

United States

One Year $1.00

Six Months .... .60

Three Months .... .35

Single Copy 2 Cents

Foreign and Canada.

One Year $1.50

Six Months .... .85

Three Months .... .50

Single Copy 3 Cents

ALLIED PRINTING TRADES UNION LABEL COUNCIL NEW YORK CITY 487

Entered at the Post Office at New York, N. Y., as Second Class Mail Matter.

Редакція не принимает на себя отвѣтственности за помѣщаемыя в «Голосѣ Труда» объявленія.

В силу предубѣжденія признавая цѣнность личности только за людьми, отличающимися высоким умственным развитіем и поднявшимися благодаря этому до степени вождей, Поль Лафарг отрицает коллективныя и индивидуальныя способности рабочих, позволяя себѣ говорить слѣдующее:

«Соціальная революція не может родиться из всеобщей стачки, как утверждают сторонники послѣдней, ибо лишь только экономическая или политическая реформа, ради которой рабочія массы вступили в движеніе, достигнута, онѣ успокаиваются и снова добровольно надѣвают на себя свое иго, как это было в Соединенных Штатах и Бельгіи. Всеобщая стачка не заключает в своих нѣдрах революціи; наоборот, революція вызовет всеобщую стачку».

Тоже вслѣдствіе атавизма, чтобы не предположить худшаго, Жорес говорит: «В настоящее время у соціализма есть только один властный метод: это **легальное завоеваніе большинства».**

Резюмирую:

В современном обществѣ совершается освященная законом узурпація соціальных богатств.

Узурпаторы добровольно не выпустят из своих рук своей добычи.

Эту добычу необходимо вырвать из их рук.

В виду того, что оборонительныя средства буржуазіи значительно превосходят находящіяся в распоряженіи пролетаріата средства нападенія, послѣдняго ожидает неминуемое пораженіе, как на баррикадах, так и во всяком другом генеральном сраженіи.

Не подлежит сомнѣнію, что законодательство далеко не является опредѣленным и постоянным выраженіем личнаго и соціальнаго права; наоборот, оно в каждой странѣ представляет эластичное средство господствующей власти и, вопреки господствующим демократическим доктринам, всецѣло подчинено этой власти.

Поэтому, у обездоленных всего міра остается только одно средство для вступленія во владѣніе наслѣдіем всего человѣчества; это средство — остановить в извѣстный момент производство, транспорт и обмѣн всѣх продуктов на всѣх рынках, отказываясь заранѣе, благодаря принятію этой общей мѣры, от тѣх частичных попыток, которыя могли бы возникнуть.

Что касается соціалистических вождей, то если они хотят быть товарищами рабочих, а не новой категоріей хозяев; если они хотят заслужить их дружбу и довѣріе, вмѣсто того, чтобы внушить им к себѣ презрѣніе, — то пусть они откажутся от демократической практики, пусть они откажутся от полученных или ожидаемых доходов, подражая достойным похвалы примѣрам и, цѣня достоинство, пусть они работают заодно с анархистами, как работают всѣ тѣ, кто стремится к созданію будущаго свободнаго общества.

Ансельмо Лоренцо.

ПЕРВОЕ МАЯ В ЛОНДОНѢ.

Под грохот ружейных и пушечных залпов, раздающихся почти по всей Европѣ, гдѣ вчерашніе товарищи по Интернаціоналу, сегодня, в угоду господствующей кликѣ, убивают и калѣчат друг друга — наступило Первое Мая, день рабочаго Интернаціонала.

Первое Мая!.. Сколько надежд и упованій в этот день рабочіе всѣх стран ежегодно возлагали на будущее! Как горячо бились сердца всѣх угнетенных, когда они шествовали тысячами, часто невзирая на полицейскій запрет и бодро и звучно пѣли красивыя и ярко-правдивыя слова «Интернаціонала»:

Никто не даст нам избавленья
Ни бог, ни царь и ни герой...»

Давно-ли это было? Давно-ли наши русскіе рабочіе кровью запечатлѣвали свою вѣрность рабочему знамени? Давно-ли русскій пролетаріат, совмѣстно с международными братьями по труду, бросали фабрики и заводы и шли на смерть, на голод, на пытки во имя всеобщаго освобожденія? Как давно это было?

Год... Всего один, единственный год... И какое опустошеніе сдѣлал он в умах и рядах международнаго пролетаріата!

Больно писать. Кровью должны обливаться сердца всѣх оставшихся вѣрными революціонному знамени при мысли о том, в какой обстановкѣ мы должны проводить этот день, ибо он особенно ярко подчеркивает крушеніе (конечно, временное) всѣх наших надежд.

Год тому назад всякій сознательный рабочій вѣрил, что его освобожденіе прійдет помимо помощи буржуазіи и государства, что освобожденіе рабочих есть дѣло только его собственных усилій, а теперь... увы!..

«Русскій царизм несет совмѣстно с буржуазной Франціей и Англіей освобожденіе народам» — с одной стороны трубят в один голос правители и «соціалисты» «тройственных» грабителей.

«Мы боремся с русским царизмом» — вторят им голоса нѣмецких соціальдемократов его кайзеровскаго величества».

Отодвинута на задній план революціонная борьба, и вчерашніе пламенные революціонеры сегодня цѣлуют нагайку русскаго казака. Он, этот казак, стал теперь тѣм героем, который выполнит великое дѣло, которое вел в теченіи десятков лѣт международный пролетаріат....

Какая иронія судьбы!

Но не все и вся ушло на службу к дьяволу. Остались еще во всѣх странах борцы, которые и в это тяжелое время не выпускают из рук революціонное знамя. Перед этими то послѣдними и встал вопрос об использованіи дня Перваго Мая, чтобы своим, хотя бы и небольшим, интернаціональным выступленіем заявить міру, что нами не забыты наши завѣты и что мы не сложили оружіе борьбы, покуда существует власть во всѣх ея видах и формах.

В Лондонѣ незадолго перед Первым Мая собралась конференція всѣх соціалистических и профессіональных организацій для чествованія Перваго Мая. Было рѣшено в этот день бастовать и устроить демонстрацію в Гайд Паркѣ, гдѣ со многих трибун ораторы должны были произносить рѣчи против войны, а также против кровавых дѣяній рускаго царизма.

Лучшаго, при нынѣшних условіях, пожелать, кажется, нельзя. Начали готовиться к этому дню, выпустив совершенно из памяти, что мы имѣем дѣло с либеральным правительством и с «революціонными» соціалистами.

Англійское правительство — этот оплот либерализма — узнав, что в резолюціях на митингѣ будут упоминаться добрыя дѣла «свободолюбиваго» царизма, запретило говорить на митингѣ о войнѣ и о русском правительствѣ. (Характерный примѣр того, как англійская демократія вліяет на свою союзницу Россію.)

Казалось, что послѣ этого запрета, рабочія организаціи и политическія партіи с еще большей энергіей позовут рабочих на демонстрацію, гдѣ будут протестовать против гнусных дѣяній англійскаго правительства, отнимающаго одну за другой тѣ ничтожныя свободы, за которыя англійскіе рабочіе пролили море крови. Да, так казалось, но не больше. Первомайская конференція позорно сдала правительству оружіе борьбы и об'явила: рабочіе! никаких забастовок, демонстрацій, митингов в день Перваго Мая. Этим мы заявим свой протест против запрещенія высказаться о войнѣ и Россіи!»

Как это гнусно и предательски! Если бы не было запрещенія правительства, о, как бы эти самые вожди, соціалисты, тред'юніонисты и пр. метали бы громы и молніи по адресу русскаго царизма и нѣмецкаго кайзера! Но раз послѣдовало запрещеніе, то они, как вѣрные псы, сочли нужным сыграть такую подлую и лицемѣрную комедію.

Рабочіе, братья! Помните, что в нашей борьбѣ с угнетателями, мы не должны прибѣгать ни к каким разрѣшеніям, а дѣйствовать революціонным путем. Не полагайтесь на вождей, которые во всякое время могут продать вас, а сами массами бросайте фабрики, заводы и шахты и, выйдя на улицу, заявляйте свои требованія.

Наступило 1-ое Мая.

Несмотря на запрещеніе митинга и отказ от «празднованія» Перваго Мая, в три часа дня около двухсот человѣк со знаменами мѣстнаго отдѣла «Индустріальных Рабочих Міра» подошли к Гайд-Парку. Атмосфера была убійственная. В нѣскольких саженях от нашего митинга, офицеры обучали тысячи молодых солдат искусству убивать людей. Но вот появилась платформа, на которую взобрался один из ораторов и начал говорить против войны. Нас обступили много солдат, среди которых были и раненые, и намѣревались сорвать митинг, крича: «в армію!» Мы сомкнулись тѣснѣе, рѣшив продолжать митинг во что бы то ни стало. Толпа стала увеличиваться, и скоро вся площадь чернѣла народом. Тогда выступила на платформѣ наш англійскій товарищ-женщина Бейкер. В ярких красках она об'яснила толпѣ истинную причину войны, вскрыв всю фальшь и лицемѣріе современнаго общества. Солдаты начали перебивать ея рѣчь и один из них крикнул: «Знаешь-ли ты, как нѣмцы насиловали бельгійских женщин?» Тов. Бейкер отвѣтила на это: «женщинѣ безразлично, кѣм она будет изнасилована: нѣмецким ли, или англійским солдатом. И тѣ, и другіе одинаково виновны в насиліях над женщинами.». «Мой отец хотѣл идти в армію, но я ему заявила, что своею рукою убью его, если он это сдѣлает». Потом она говорила о Россіи, о всѣх пытках, творимых русскими палачами и закончила свою рѣчь горячим призывом к толпѣ и солдатам, возстать с оружіем в руках и уничтожить правительство и капитализм. Громкіе аплодисменты заглушили уличный шум.

Затѣм говорили еще пять-шесть англійских товарищей и один русскій товарищ, который напомнил всѣм о звѣрствах русскаго царизма.

Как только закончился митинг, со всѣх сторон ворвалась в толпу полиція, которая была встрѣчена пѣніем «Интернаціонала» и криками: «Долой войну!», «Да здравствует соціальная революція!», «Долой рускаго царя!»...

Полиція переписала всѣх ораторов, а сыщики все время записывали их рѣчи.

Послѣ митинга по многим улицам слышны были звуки «Интернаціонала», и всѣ участники этого выступленія чувствовали, что они выполнили свой революціонный долг, и расходились, увѣренные в том, что близок час, когда народы устанут от безсмысленной бойни и взамѣн преступнаго избіенія друг друга, трудящіеся всѣх стран об'явят войну своим угнетателям и вновь гордо будет рѣять наше рабочее знамя и от края до края пронесется боевой клич:

Смерть буржуазіи!

Да здравствует интернаціональная Соціальная Революція!

Я. А.

Лондон, 2 мая, 1915 г.

„ТРАВЛЯ"

Под таким заглавіем в № 839 «Русскаго Слова», от 13 мая с. г., помѣщена была статья-корреспонденція Б. Зубовича.

Несмотря на то, что Зубович в началѣ своей статьи находит нужным извиниться перед своими бывшими товарищами по организаціи за содержаніе статьи, — я тѣм не менѣе не могу оставить ее без отвѣта.

Нѣт, нельзя молчать когда видишь, что человѣк вмѣсто истиннаго раз'ясненія сути дѣла, по непониманію ли или умышленно взваливает обвиненія на цѣлую націю. Не хочется ставить Зубовича в конфузное положеніе, но приходится...

Я должен замѣтить, что я не сторонник Американской Федераціи Труда, и берясь защищать бронзвильскій юніон портных от нападок Зубовича, — я руковожусь иными соображеніями. Юніон портных—рабочая организація. Как ни как, а рабочим легче приходится работать в мастерских, когда послѣднія находятся на юніонных условіях. Бронзвильскій юніон портных всегда помогал революціонному движенію:

«Голос Труда» получил от него поддержку.

Организація «Франциско Феррера» получила поддержку.

Еврейская анархическая група «Жерминаль» получила поддержку.

Русская анархическая група «Набат» в Бронзвилѣ получила поддержку.

Союз Русских Рабочих получил поддержку.

Юніон дал пару долларов на похороны убитых взрывом 4 іюля 1914 трех анархистов, и т. д., и т. д.

Зубович пишет:

«Я не работаю уже 11 мѣсяцев. И несмотря на всѣ призывы к рабочим, как к людям, мнѣ не дают ни работы, ни помощи. Не дают не потому, что нѣт, а потому, что травят, потому что хотят надѣваться, потому что я — «гой».

Как ни прискорбно, но я должен заявить, что только потому травят, что я — «гой».»

Зубовичу должно, послѣ этих строк, не только быть «прискорбно», но и стыдно. В самом дѣлѣ, для чего пыль пускать в глаза? Для чего становиться на одну ступеньку с хулиганом Добровым и натравлять темную русскую массу на евреев? Почему Зубович не работал?

Потому что не было работы; потому что из 56 портняжеских мастерских в Бронзвилѣ только в 6 работали. А когда появилась работа на военных костюмах, то Зубовича из конторы юніона послали в мастерскую Шафрана, гдѣ он работал 5 недѣль. Это было мѣсяц тому назад.

Дальше.

«Помощи не дали» — пишет Зубович.

Посмотрим: 26 іюня 1914 года Зубович получил от юніона — 5 долларов; 14 августа — 5 долларов; 12 ноября — 5 долларов; 11 декабря — 2 доллара. Послѣдній раз, — двѣ недѣли тому назад, — Зубович бросил назад в контору юніону выданные ему три доллара.

По протоколам юніона видно, что Зубович за все время своего пребыванія в юніонѣ внес членских взносов всего 10 дол. с сентами; получил же Зубович 17 долларов. Юніон — не благотворительное общество. Зубович — не единственный член в юніонѣ. И если бы юніон дал бы всѣм рабочим по стольку денег, сколько Зубовичу, то завтра бы не было и помину о юніонѣ.

«Как русскій, — пишет Зубович — я всегда стоял впереди рабочих и добивался прав и самостоятельности».

Не слишком ли лестно отзывается Зубович о самом себѣ? Что то не видно было со стороны такой борьбы. О, если бы русскіе члены союза хотѣли самостоятельности и прав — тогда другое дѣло. Но они, к сожалѣнію, привыкли только критиковать других исподтишка, поносить евреев и возводить на них ни на чем не основанныя обвиненія. Приходили бы на митинги, интересовались бы дѣлами юніона, — а не сидѣли бы сложа руки в ожиданіи спасенія от неба. Почему, напримѣр, до сих пор не выбран русскій секретарь на мѣсто покойнаго товарища Татаринчика?

Коль вы халатны, равнодушны, то бросьте нудить, прекратите вашу «критику». Сами работайте, другіе за вас никогда ничего не сдѣлают.

«Еврейским рабочим, — пишет Зубович, — помогают. Вот один из ярких примѣров различнаго отношенія к рабочим различных національностей. Мистер Левин вдруг ни с того ни с сего «заболѣл чахоткой». Созвали экстренный митинг и сумѣли убѣдить всѣх ассигновать больному сто долларов. Не довольствуясь этим они сняли театр в Бруклинѣ и заработали 300 долл. Потом оказалось, что Левин работал в Нью-Іоркѣ, получая 22 доллара в недѣлю. Русским не дают по 400 долларов. Они и не требуют так много. Они «привыкли» довольствоваться малым».

Вѣрно ли это? Ничуть не бывало!

Левин сам отказался от должности делегата. Заболѣв чахоткой, он получил от юніона сто долларов на леченіе. **На эти деньги его друзья, а не юніон, сняли театр.** Смѣшно вѣдь и думать, что в Америкѣ на сто долларов вылѣчишься от чахотки. А в каком сводѣ законов написано, что нельзя устраивать театральных представленій в пользу больных?

«Только евреям помогают» — пишет дальше Зубович.

Ну, а Майк Сюрент, который на счет юніона (125 долларов) отправился на поправку в Россію, тоже был еврей?

А когда В. М-ч заявил на митингѣ экзекутив борда, что у него нечѣм заплатить за квартиру,— то развѣ юніон не оплатил ему квартиру за три мѣсяца в суммѣ 36 долларов?

А К-ц не получил денег на квартиру?

Возьмите протокол русскаго секретаря от 22 января и вы увидите, что 25 русским рабочим выдана была помощь в суммѣ 74 с половиною долларов. И так каждый раз: приходили русскіе рабочіе за помощью — давали.

Я увѣрен, что даже братчики: Хилько, Войтович и другіе подтвердят мои слова.

В протоколѣ русскаго секретаря от 17 іюля, за подписью пок. товарища Татаринчика, имѣется слѣдующая запись: «Пункт 6. — «Поддержано Шавлюкевичу 5 долларов и послали комиссію: Айдов и Мазуркевич, — чтобы они занесли ему в госпиталь эти деньги».

«Евреям помогают»... Столько, сколько и русским, недовольный Зубович! И еврейскіе рабочіе сидят без работы, и они иногда уходят с митингов экзекутив борда не солоно хлебавши.

Неужели Зубович, идя за помощью в юніон, не замѣчал в «Рабочем Домѣ» страдающих, терпящих невыносимый гнет, еврейских рабочих? Их изнуренныя лица, их угнетенный вид достаточно ярко опровергают клевету Зубовича.

Не евреи виноваты, что вы страдаете, не на этой сторонѣ ищите виновников вашего бѣдственнаго положенія. Виновны, как всегда, одни только хозяева. Им нѣт разницы, кто на них работает, еврей или русскій. Им нужно вас эксплуатировать, и они будут это дѣлать до тѣх пор, пока вы, рабочіе, не перестанете дѣлиться на евреев, русских, нѣмцев и т. д. и пока вы не об'единитесь, всѣ, для завоеванія новой, лучшей и свободной жизни.

Гр. Райва.

САМИ СЕБЯ ВЫСѢКЛИ.

(Корреспонденція из Бронзвиля).

Это было 1-го мая. Публика празднично гуляла, стройно звучала марсельеза парадировавших рабочих. Парадировали и русскіе рабочіе.

Вдруг всѣ стали оборачиваться: раздавались листки. «Вѣроятно прокламаціи» — думали всѣ. Но ничего подобнаго. Это — по афишкѣ «Бронзвильское Благовѣщенское Братство Взаимопомощи», а по печати на билетѣ «Русское Православное Братство Благовѣщенія Пресвятыя Богородицы в Бронзвилѣ» — устраивало в субботу, 1 мая спектакль-бал. С афишки смотрѣло на вас умное лицо Гоголя, пьесу котораго, «Ревизор», обѣщались сыграть артисты нью-іоркскаго «Рошен Стак Ко», нанятые на один вечер братством. Был и другой портрет на афишкѣ, это — портрет еврейскаго артиста Адлера, под руководством котораго якобы должны были сыграть «Ревизора».

Но курьезнѣе всего была летучка, выпущенная братством **на еврейском языкѣ.** Мы терли себѣ глаза от удивленія: как, православное братство «святой» богородицы, органом котораго является «Русскій Эмигрант», не прекращающій травли против евреев, то бишь, «жидов», — выпускает летучки о спектаклѣ на еврейском языкѣ.

Что это значит? Чѣм об'яснить? Очень просто: денег хотѣлось братству заработать, ну, а когда хотят дѣлать деньги, тогда и для прихлебателей поповских «нѣсть ни эллина, ни іудея».

Эти черные вороны могут только темных забитых рабочих пугать сказками о «жидах», а сами, раз имѣется возможность увеличить свою мошну — ничѣм **не брезгуют.**

Святые лицемѣры!

Мы также недоумѣвали, почему братство избрало комедію «Ревизор». Вѣдь эта комедія так ярко изобличает ими восхваляемых столпов русскаго общества. Вѣдь каждое слово, каждая фраза, вложенная в уста героев Гоголем, и понынѣ больно бьют неизмѣнившееся русское чиновничество.

Мы не говорим об игрѣ актеров. При такой обстановкѣ и при таких условіях лучше нельзя было сыграть «Ревизора». Публика с жадностью глотала слова комедіи. Она сочувственно принимала правдивую критику на разных приставов и других держиморд, правящих нашей многострадальной родиной.

Слова городничаго: «Да если спросят, отчего не выстроена церковь при богоугодном заведеніи, на которую, назад тому пять лѣт, была ассигнована сумма, то не позабыть сказать, что начала строиться, но сгорѣла», — вызвали восторг у публики.

В залѣ то и дѣло взрыв смѣха покрывал слова городничаго:

«Да если пріѣзжій чиновник будет спрашивать службу: довольны ли? — Чтобы говорили: «всѣм довольны, ваше благородіе!», а который будет не доволен, то ему послѣ дам такого неудовольствія...»

А в концѣ четвертаго дѣйствія, послѣ слов городничаго: «Там купцы жаловались вашему превосходительству. Честью увѣряю, и на половину нѣт того, что они говорят. Они сами обманывают и обмѣривают народ. Унтер-офицерша налгала Вам, будто бы я ее высѣк; она врет, ей богу, врет. Она сама себя высѣкла», — публика долго не могла сдерживать свой смѣх.

И так впродолженіе пяти актов. Ерзали на своих стульях заправилы братства и другіе представители черной стаи, когда городничій произносил слѣдующія слова: «жаловаться? А кто тебѣ помог сплутовать, когда ты строил мост и написал дерева на двадцать тысяч, тогда как его и на сто рублей не было? Я помог тебѣ, козлиная борода! Ты позабыл это? Я, показавши это на тебя, мог бы тебя также спровадить в Сибирь. — Что скажешь? А?»

Да, комедія Н. Гоголя «Ревизор» является дѣйствительно одним из лучших произведеній русской литературы. И постановкой «Ревизора» бронзвильскіе братчики сами себя высѣкли.

Эри.

ПИСЬМО В РЕДАКЦІЮ.

Уважаемые товарищи!

По поводу письма товарища пропагандистки, я нахожу нужным сказать нѣсколько слов.

Что антисемитизм пустил мѣстами очень глубокіе корни среди темной русской массы, это, конечно, печальный факт. «Голос Труда» называет это явленіе злокачественной язвой — названіе весьма подходящее, но вѣдь и помимо антисемитизма мы видим не мало темнаго и печальнаго, против чего борется анархист и всѣ вообще радикальные элементы общества. Борьба эта ведется всюду, гдѣ только есть люди, живо чувствующіе страданія ближняго, как свои собственныя.

Я положительно не понимаю, как можно сказать еврею, чувствующему в себѣ силы и способности бороться: вот здѣсь ты должен сидѣть сложа руки и ждать, пока ты попадешь в подходящую еврейскую среду, гдѣ и будешь работать без ущерба для своего самолюбія.

Вѣдь живой человѣк не может не высказать то, что он думает и чувствует, когда только для этого есть подходящій случай, будь это между евреями, русскими или американцами.

Анархизм — идея слишком обширная, и убѣжденный анархист не может ее прятать лишь для своих сородичей, процент которых, в сравненіи с нееврейским населеніем, ничтожный.

Есть не мало среди интеллигентных евреев людей, обладающих типичной еврейской физіономіей, говорящих по русски с замѣтным акцентом, и все же не умѣющих говорить хорошо по еврейски, а тѣм болѣе вести на этом языкѣ успѣшную пропаганду.

Что же вы им то прикажете дѣлать? Вообще, дискуссію об антисемитизмѣ нужно вести крайне осторожно и не бередить старых, не заживших еще ран в темной еврейской средѣ. На этой почвѣ и без того усердно работают, как русское церковное братство, так и еврейскіе націоналисты.

Тов. пропагандистка дѣлает вывод на основаніи личнаго опыта, и поэтому я осмѣливаюсь сдѣлать то же самое. Мнѣ довольно часто приходится сталкиваться с сѣрой деревенской массой. Замѣчаются среди них, конечно, нѣкоторые слѣды черносотенной пропаганды но я не только не стараюсь скрывать свое происхожденіе, но, наоборот, при каждом удобном случаѣ, а в особенности при встрѣчѣ с новым членом нашего маленькаго кружка, стараюсь напомнить, что я еврейка.

Это, однако, нисколько не мѣшает мнѣ вести пропаганду поскольку это в моих силах, и то немногое, что я им могу раз'яснить, принимается охотно и от еврейки.

Если бы мнѣ удалось ободрить хотя немного этим письмом товарищей-пропагандистов из евреев, которым приходится в силу обстоятельств работать среди темной русской массы, я бы почувствовала, что цѣль моего письма вполнѣ достигнута.

С товарищеским привѣтом

Лиза.

Нам прислана из Женевы слѣдующая прокламація:

1-го МАЯ.

Граждане!

Вот уже 9 мѣсяцев продолжается ужасная бойня организованная европейской буржуазіей. Когда же ей будет положен конец?

За эти 9 мѣсяцев сколько цѣнных жизней, полных энергіи и революціоннаго энтузіазма, раздавлено и исчезло навсегда! Эта война — безпощадное избіеніе народных масс, истребленіе рабочих на полях битв, зловѣщее сотрудничество европейской буржуазіи разных стран в борьбѣ против сознательнаго пролетаріата.

Эта война, будучи войной экономической, войной рас и національностей, иначе говоря, войной буржуазной — в то же время является соціальной войной международной буржуазіи против пролетаріата: нѣмецкая буржуазія истребляет свой пролетаріат с помощью оружія Англіи, Франціи и Россіи; буржуазія этих стран уничтожает свой пролетаріат с помощью нѣмецкаго оружія.

Что несет нам — 1-ое мая — этот праздник возрожденія жизни, праздник весны, день возмущенія угнетенных? Раздастся-ли, наконец, крик негодованія трудящихся, наступит ли новая эра, — эра пробужденія ослѣпленных, оглушенных и гибнущих народов? Или же роковое ослѣпленіе не скоро еще разсѣется, не скоро рабочій народ Европы прекратит эту чудовищную бойню, это уничтоженіе его жизненных сил?!

Когда же наконец, полный пламеннаго возмущенія, он грозно крикнет своему вѣковому врагу-интернаціональной буржуазіи:

Довольно! Остановитесь!
Долой ваши кровавыя войны!
Долой ваши преступныя правительства!
Да здравствует Соціальная Революція!
Да здравствует рабочій Интернаціонал!

Группа А.-К. «Набат».

Нас просят напечатать слѣдующее заявленіе:

В Редакцію «Голоса Труда».

Настоящая замѣтка имѣет цѣлью довести до свѣдѣнія товарищей, что по поводу полемических пріемов, допущенных редакціей «Рабочаго Знамени» в 1-м его номерѣ, по адресу П. А. Кропоткина, в редакцію этой газеты был отправлен протест, подписанный товарищами: М. Корн, В. Э., М. Тверским, Вл. Забрежневым, С. Ивановой, А. Ивиным (Покровским).

Протест этот запоздал к выходу № 2 «Р. З.», и редакція сообщила, что помѣстит его в № 3.

Так как появленіе этого протеста в печати силою вещей затягивается, таким образом, на неопредѣленное время, подписавшіе считают нужным теперь же, при посредствѣ «Голоса Труда», увѣдомить товарищей о самом фактѣ существованія такого протеста.

Нью-Іоркская Хроника.

В пятницу, 21 мая, в 8 час. в вечера, в Касино Голл, 85 E. 4 ул., тов. Лосьев прочтет доклад на тему: «Революціонный синдикализм».

В четверг, 20 мая, в 7.30 вечера, на углу 141 ул. и Бикман авеню, состоится открытый массовый митинг по вопросу о призывѣ запасных. Рѣчи произнесут товарищи Петрович, Езерскій, Петренко и Белл.

Такой же митинг состоится в пятницу, 21 мая, в 7.30 вечера, на углу Бостон Род и 170 улицы Ист.

В субботу, 22 мая, на Юніон Скверѣ, в 2 часа дня состоится массовый митинг, посвященный дѣлу Абрано и Карбони, осужденных по дѣлу о покушеніи на взрыв собора в Нью-Іоркѣ. Ораторы на англійском, итальянском, еврейском и русском языках. Приглашаются всѣ рабочіе

Союз Р. Р. в Бруклинѣ доводит до свѣдѣнія всѣх прогрессивных организацій, что бывшій член Союза **Луи Жалковскій,** бывши кассиром по вечеринкѣ 26-го декабря, захватил 11 долларов с сентами и отказывается их возвратить.

Слѣдующее дѣловое собраніе Союза состоится в пятницу, 21 мая. Присутствіе всѣх членов необходимо, так как будет разбираться вопрос о годичном сѣздѣ Союзов Р. Р. и о предстоящей вечеринкѣ.

В субботу вечером 22-го мая, Союз устраивает открытый митинг в Гринпойнтѣ, на углу Мангеттен и Грин улиц.

Секретарь **Юровскій.**

Товарищей, могущих распространять билеты на экскурсію «Голоса Труда», просят обращаться к секретарю «Голоса Труда», А. Роде.

ДЕТРОЙТ, МИЧ.

Забастовка трамвайных служащих.

Мѣстная трамвайная компанія на днях расчитала служащаго, П. Велинга, придравшись к какому то незначительному обстоятельству. Послѣдній был очень активным работником в юніонѣ трамвайных служащих, и рабочіе рѣшили, что товарищ их расчитан только за свою активную работу в Союзѣ. Рѣшено было требовать от компаніи принятія Велинга на работу. Компанія отказалась исполнить требованіе рабочих, и рабочіе забастовали.

13 мая всѣ кондуктора и вагоновожатые не вышли на работу.

Забастовка эта была так неожиданна, что компанія не успѣла подготовиться — скэбов не оказалось. В виду того, что многіе фабрики в Детройтѣ расположены по окраинам города, очень много рабочих не попали в свои мастерскія и, таким образом, забастовка трамвайных служащих, косвенно, начала бить по карману и других работодателей.

Видя невозможность сломить рабочую солидарность, трамвайное общество пошло на уступки с рабочими, приняв обратно расчитаннаго, но предоставив окончательное рѣшеніе спорнаго вопроса третейскому суду.

Е. Н—м.

ЧИКАГО, ИЛЛ.

Русская коммуна безработных г. Чикаго доводит до свѣдѣнія всѣх прогрессивных организацій, чтобы таковыя закрыли доступ в свои ряды Якову Сапожникову и Л. Фельдману, вслѣдствіе того, что послѣдніе, будучи довѣренными лицами коммуны, присвоили в свою личную пользу 23 доллара 50 сентов, выданных коммунѣ из Об'единеннаго Общества Помощи Безработным.

Комиссія и казначей **Бѣлов.**

В подтвержденіе своего обвиненія, коммуна безработных прислала официальный документ на еврейском языкѣ, подписанный секретарем Об'единеннаго Общества Помощи Безработным Шнайдерманом и предсѣдателем, Мазуром. — Ред.

ФИЛАДЕЛЬФІЯ, ПА.

Вегетаріанскій Союз доводит до свѣдѣнія лиц симпатизирующих вегетаріанству, что собранія Союза происходят регулярно по субботам в митинг-локалѣ вегетаріанскаго ресторана, 423 Саут 5-ая улица.

Вход на собранія открыт для всѣх.

Секретарь **Н. Бѣлогородскій.**

ПИТСБУРГ, ПА.

Союз Р. Р. города Питсбурга просит извиненія у посѣтителей вечеринки, состоявшейся 8 мая. Это первый случай, когда вечеринка нашей организаціи оказалась неудавшейся.

Полиціи на этот раз заблагорассудилось запретить рабочим повеселиться, только потому, что мы не испросили на этот предмет милостиваго разрѣшенія.

Секретарь Союза
Барабанов.

КЛИВЛЕНД, О.

Союз Русских Рабочих г. Кливленда отпраздновал день 1-го мая пожертвованіем однодневнаго заработка в пользу организаціи.

Собранія С. Р. Р. на лѣтнее время переносятся на частную квартиру. Корреспонденцію, касающуюся дѣл организаціи, просим направлять и адрес секретаря:

S. Moisenco
6911 Lorain ave. Cleveland, O.
Секретарь **Моисеенко.**

К анархистам г. Торонто.

В настоящее время, когда совершаются великія міровыя событія, важнѣе чѣм когда-либо усилить пропаганду анархических идей в рабочих массах.

Но для этого нам нужны организаціи. Для этой цѣли я призываю товарищей анархистов и симпатизирующих нам явиться 23-го с. м., в 2 часа дня, по адресу: 313 Вильтон авеню, для обсужденія вопроса об организаціи анархистской группы в Торонто.

Я.

ЖЕНЕВА, ШВЕЙЦАРІЯ.

Украинська Громада в Женеви.

Маємо честь повидомити, що з початком 1915 р. засновано в Женеви Товариство «Украинська Громада».

Товариство не є политичним. Його завданнем є національно-культурне єднанне Украінців, проживаючих в Швайцаріі.

За старшину Товариства:
В. Сарматив, голова; **Е. Бачиньскій**
Писар.

Адрес Товариства:
GENEVE 32, Square des Charmilles
"Société Oucrainienne"

ТОМУ, КОГО ЭТО КАСАЕТСЯ.

(Письмо из Лос-Анжелоса).

28-го апрѣля я получил из Сан-Франциско письмо от тов. Боброва, в котором он пишет, что оставленный на храненіе в его квартирѣ (1912, 20 ул.) мой чемодан с вещами неизвѣстно кѣм похищен.

Извѣстіе это меня прямо-таки убило. Я совершенно не знаю, что в данном случаѣ мнѣ предпринять? Ни чемодана, ни бѣлья, ни костюма мнѣ не жалко. Важно для меня вот что: в этом чемоданѣ у меня хранились двѣ мои недоконченныя большія рукописи, мой дневник, вырѣзки и замѣтки из англійских и русских газет и записки моих наблюденій за американской жизнью вообще и в частности — за жизнью русских эмигрантов. Эта работа, на которую я потратил не мало труда, у меня взяла цѣлые годы. И возстановить все это снова теперь для меня нѣт никакой возможности. Помимо этого, в чемоданѣ еще хранились фотографическія карточки, которыя для меня и дороги и цѣнны.

И вот, послѣ долгих размышленій, я рѣшил прибѣгнуть к печати. А потому настоящей замѣткой я обращаюсь с покорнѣйшей порсьбой к тому лицу, кто взял мои вещи:

Господин чужой собственности! Если в вас еще не заглохло окончательно человѣческое чувство, если Вы раздѣляете границы — у кого можно взять и что взять, если Вы не всегда глухи к страданіям других, обижаемых Вами, то пожалуйста возвратите мнѣ, почтой или каким нибудь другим путем, какой Вы найдете для себя лучшим и удобным, то «бумажное» мое имущество, о котором я упомянул.

Поступив таким образом, Вы докажете благородство своей души — с одной стороны, а с другой — что не всѣ люди Вашего типа одинаковы.

С почтеніем к Вам
Анатолій Васильев.

Мой постоянный адрес:
A. VASILIEFF
638, Rhode Island st.
San-Francisco, Cal.

Поступило с 11 по 18 мая, 1915 г.

В фонд «Голоса Труда»: от Я. Беза (первомайскій заработок) 2 д., собрано тов. Еленским по подписному листу № 157 от П. Мулля 1 д., П. Сегна 50 с., Г. С. и Л. Фиделя по 25 с., Якубовича 15 с., I. и Н. З. по 10 с., за билеты новогодняго предпріятія С. Р. Р. в Чикаго 1 д .50 с., Союза Р. Р. № 1 в Балтиморѣ 5 д. 8 с. и Союза Р. Р. № 2 в Балтиморѣ 4 д. 25 с. собранные на митингах, П. Мальцева 50 с., Ярошевской 50 с. и Издательской Группы «Г. Т.» 2 д. 50 с., а всего за недѣлю 18 д. 68 с.

Почтовый Ящик.

И. Розен, Лондон. — 4 д. 87 с. за «Г. Т.» получены. Привѣт. **З. А-ву, Филадельфія.** — Тема для нас неинтересна. Не пойдет.

КИЖНЫЙ СКЛАД ПРИ „ГОЛОСѢ ТРУДА"

Цѣны на всѣ книги указаны с пересылкой.

НА СКЛАДѢ ИМѢЕТСЯ СЛѢДУЮЩАЯ ЛИТЕРАТУРА:

НА РУССКОМ ЯЗЫКѢ.

Очерки по исторіи рабочаго движенія в Испаніи, З.Нахт	.12
О рабочих союзах, Оргеіани	.12
Революціонный синдикализм, Г. Лягардель	.30
Парижская Коммуна, П. Кропоткин	.08
К молодому поколѣнію, (его-же)	.05
Русская революція и анархизм (его-же)	.14
Государство — его роль в исторіи (его-же)	.20
Анархія, ея философія, ея идеал (его-же)	.12
Коммуна, Л. Мишель	.50
Журнал «Хлѣб и Воля», №2	.15
Об индивидуалистическом анархизмѣ, Вл. Забрежнев	.06
Борьба с капиталом и властью, М. Корн	.06
Доктрины марксизма, М. Черкезов	.20
Революціонный синдикализм и анархизм, Изидин	.11

ЦѢНЫ УКАЗАНЫ С ПЕРЕСЫЛКОЙ ВСѢ ЗАКАЗЫ НА КНИГИ НАПРАВЛЯЙТЕ ПО СЛѢДУЮЩЕМУ АДРЕСУ:

"GOLOS TRUDA"
586 E. 140th St. New York

АДРЕСА ФЕДЕРАТИВНЫХ ОРГАНИЗАЦІЙ.

Union of Russian Workers
Semenoff c. o. Schnabel
214 E. 13th st. New York, N. Y.

Union of Russian Workers
E. Smolaroff, Sec'y
P. O. Box 611, Detroit, Mich.

Union of Russian Workers
2106 Forbes St., Pittsburg, Pen.

Union of Russian Workers
P. O. Tillicum, Victoria, B. C., Can.

Union of Russian Workers
653 Font St., Portland, Ore.

Union of Russian Workers
549 Union St., Vancouver, B. C., Can

Union of Russian Workers
1448 So. Halsted St., Chicago, Ill.

Russian Progressive Group
J. Shmidt, Sec'y.
119 Blossom St., Lynn, Mass.

Union of Russian Workers
L. Luketch, Sec'y
61 Scholes st. Brooklyn, N. Y.

Union of Russian Workers
Moroz, Sec'y
575 Joseph Ave., Rochester, N. Y.

Union of Russian Workers
M. White, Sec'y
11 Printery st. Providence, R. I.

Union of Russian Workers
S. Moisenco
6911 Lorian ave. Cleveland, O.

Union of Russian Workers
P. O. Box 334 Cosmopolis, Wash.

Union of Russian Workers
430 W. Conway St. Baltimore. Md.

Union of Russian Workers
405 David St., Cinncinatti, O.

Union of Russian Workers
209 Chester st., room 11.
Brooklyn, N. Y.

Union Russian Workers No. 2
N. Kolodinski, Sec'y
1439 Richardson st.,
Baltimore, Md.

Union of Russian Workers No. 2
Morozoff, Sec'y,
1373 Milwaukee Ave., Chicago, Ill.

Russian Prog. Organization
719 Marshall st. Philadelphia, Pa.

Union of Russian Workers
23 Capeland St., Delrey
Detroit, Mich.

АДРЕСА ОРГАНИЗАЦІЙ, НЕ ВХОДЯЩИХ В ФЕДЕРАЦІЮ.

Union of Russian Workers
704 San Bruno Ave., San Francisco, California.

Anarchist Red Cross
S. Jetcoff, Sec'y
304 Theodore st. Detroit, Mich

Russian Workers Group
29 Green Place, Campello, Mass.

Anarchist Red Cross
M. Kinsberg, Sec'y
1840 Belmont st., New York, N. Y.

В КВАРТИРѢ ЕЗЕРСКАГО, вблизи парка и станцій собвэя и элевэйтера, сдается большая, свѣтлая комната.

YEZERSKY
537 E. 148th st. Bronx

Кунард Лайн

(Cunard Line)

Регулярное и безпрерывное сообщеніе.

Пароходы из Нью-Іорка в Ливерпуль каждую субботу.

Пріем русских пассажиров до Петрограда.

Русскія женщины, дѣти и лица не принимающія участія в войнѣ, имѣющія соотвѣтствующія бумаги, принимаются как пассажиры в Соед. Штаты из финляндских портов Гельсингфорса и Ганге.

Проѣзд до этих портов производится на счет самих пассажиров.

За всѣми дальнѣйшими указаніями и справками относительно цѣн, времени отбытія пароходов и т. п. обращайтесь к нашим уполномоченным агентам.

ПОЛУЧЕН ИЗ ШВЕЙЦАРІИ
№ 2-ой «Рабочего Знамени»
Орган Анарх.-Ком.
Продается в конторѣ «Г. Т.»
Цѣна № 5 с.

ЗУБНОЙ ВРАЧ.
A. Brusilowsky
1031 East New York Avenue
Bet. Howard and Barret
Brooklyn

В КВАРТИРѢ ПЕТРОВИЧА отдается комната для одного или двоих. Можно имѣть домашніе ужины.

661 E. 170th St., Bronx, N. Y.

ЧИТАЙТЕ

"Solidarity"

Official organ of the Industrial Workers of the World

Weekly - One Dollar per year

115 Hamilton Ave., Cleveland O.

CHICAGO, ILL.
РУССКІЙ ЗУБНОЙ ВРАЧ
Д-р Г. А. Гоноров
Принимает ежедневно.
Адрес: 1346 Саут Голстэд стрит,
Между Мэксвел и 14-й ул.
Номер телефона — Канал 538.

РУССКАЯ ЮНІОННАЯ
Типографія
LIFSHITZ PRINTING CO.
217 East Broadway, New York
English, Jewish and Russian Lynotype for the trade

Большое предложеніе

НЕБО. - Крышки с коробок из под папирос НЕБО, без вырѣзаннаго из газеты об'явленія, стоют сента. В каждой коробкѣ имѣется купон, также стоющій ½ сента

P. Lorillard Co., New York City

НОВОЕ ИЗДАНІЕ НОВОЕ ИЗДАНІЕ

СБОРНИК НАРОДНЫХ И РЕВОЛЮЦІОННЫХ ПѢСЕН

ГУСЛИ

Это единственный сборник пѣсен на русском языкѣ, в котором Вы находите одновременно, как наиболѣе популярныя народныя пѣсни, так и наилучшія революціонныя пѣсни.

Цѣна 35 с. с перес. 40 с. В хорошем переплетѣ на 15 с. дороже.

Получать можно во всѣх книжных скаладах или у издателя

Книжный магазин М. ГУРЕВИЧА.

M. Gurewitch, 202 E. Broadway, N.Y.

Книжный Магазин М. Н. МАЙЗЕЛЯ

ОПТОВАЯ И РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА РУССКИХ КНИГ

— Каталоги высылаются по требованію безплатно. —

Max N. Maisel, 424 Grand St. N. Y.

Bookseller, Publisher and Importer

Страйк в Русском Словѣ

ПРОДОЛЖАЕТСЯ И ГАЗЕТА НАБИРАЕТСЯ СКЭБАМИ.

Забастовочный Комитет Интернац. Союза Наборщиков № 83.

ЧИТАЙТЕ:

„SOLIDARNOŚC"
«СОЛИДАРНОСТЬ»

Орган Индустріальных Рабочих Міра на польском языкѣ.

Подписная цѣна: на год — $1.00; на 6 мѣс. —.50с.; на 3 мѣс. — 25 с.

Адрес конторы и редакціи:

„Solidarnośc" 2017 Evergreen Ave. Chicago, Ill.

Продолжается подписка на прогрессивную газету «ВЕЛИКІЙ ОКЕАН»
ИЗДАЮЩУЮСЯ ТРИ РАЗА В НЕДѢЛЮ
под редакціей А. П. Щербака
УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:

В С.-Франциско на год	3.00;	6 мѣс. — 150;	3 мѣс. — 1.00
Соед. Шт. и Мексико на год	2.50	6 мѣс. — 1.25;	3 мѣс. .80
Заграницу и Канаду на год	3.00	6 мѣс. — 1.50;	3 мѣс. .90

"PACIFIC OCEAN", 340 SANSOME ST. SAN FRANCISCO, CAL.

ЧИТАЙТЕ

„Darbininku Balsas"

Орган I. W. W. на Литовском языкѣ

Подписная цѣна на год:
в Соединенные Штаты $1.50
в Канаду и Мексику $2.00

Adress: „DARBININKU BALSAS", 859 Hollins St., Baltimore, Md.

Manhattan Opera House

34th Street and 8th Avenue, New York

В СРЕДУ 19-го МАЯ 1915 Г.
открылся

Интернаціональный Чемпіонат БОРЬБЫ

$10.000 В ПРИЗАХ

Арбитр Ботнер.
БИЛЕТЫ ОТ 25 с. ДО $1.50
Начало в 8.30 вечера.

В СУББОТУ, 29-го МАЯ, 1915 г.

КОНФЕРЕНЦІЯ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ В Н. І.

устраивает

КОНЦЕРТ—БАЛ

в Casino Hall, 85 E. 4th St.

Цѣна билета 20 с. **Гетчег безплатно**

Начало в 8 ч. вечера.

ВЕСЬ ДОХОД ПОСТУПАЕТ В ПОЛЬЗУ «ГОЛОСА ТРУДА».

ПРОГУЛКУ по ГУДЗОНУ

устраивают

ИЗДАТЕЛЬСКАЯ ГРУППА **„ГОЛОС ТРУДА" и**

Общество Франциско Феррера

В Субботу, 19 Іюня, 1915 г.

Пароход отойдет от пристани на Маркет ст. в 2:30 дня.

Цѣна Билета 50 Сентов

ЮНІОННАЯ
ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ТИПОГРАФІЯ
ЮНІОННАЯ

АФИШИ, ЛЕТУЧКИ, ПРОГРАММЫ, КНИГИ, БРОШЮРЫ, ГАЗЕТЫ, ЖУРНАЛЫ.

Изящное выполненіе заказов. **Умѣренныя цѣны.**

Для рабочих организацій значительная уступка на всѣ работы

The LANGUAGE PRINTERY
104-114 SOUTH FOURTH STREET
'Phone, Greenpoint 395 BROOKLYN, N. Y.